ОТЗЫВ

об автореферате диссертации Ксении Игоревны Дубовенко «В. А. Жуковский и западная духовно-назидательная словесность», представленной на соискание учёной степени кандидата филологических наук (Томск - 2017; специальность 10.01.01 - Русская литература)

Диссертационная работа К.И. Дубовенко — актуальное исследование, направленное на решение важных литературоведческих задач, связанных, по замыслу автора, со спецификой рецепции В.А. Жуковским немецкой духовно-назидательной литературы в 1840-50-е гг. Не вызывает сомнений и научная новизна работы, обусловленная впервые предпринятой попыткой комплексного исследования немецких стихотворений и автопереводов поэта, а также определением стратегии перевода В.А. Жуковским собственных художественных текстов на немецкий язык.

Структура работы представляется логичной и отвечающей задачам исследования. Особенно убедительными в рамках обозначенной проблематики диссертации нам показались выводы автора во второй и третьей главах работы. Соискателем впервые введены в научный оборот и текстологически обработаны 12 автографов В.А. Жуковского и его супруги Е.А. Жуковской (Рейтерн) на русском и немецком языках. Тщательный анализ многочисленных фактов историко-культурного и литературного плана позволяет диссертанту отметить направления творческого диалога русского классика со многими представителями немецкой литературы духовного бидермейера: И. Таулером, А. Айзенменгером, Ю. Мартином и др.

Не менее интересны наблюдения, связанные с комплексным анализом немецких стихотворений и автопереводов В.А. Жуковского.

Достоверность полученных результатов работы обеспечивается использованием современной и адекватной предмету и цели научных изысканий методологии, логичностью и непротиворечивостью выводов, системным и последовательным решением поставленных задач.

Диссертационное исследование К. И. Дубовенко на тему «В. А. Жуковский и западная духовно-назидательная словесность», представленное к защите по специальности 10.01.01 - Русская литература на соискание ученой степени кандидата филологических наук, отвечает требованиям действующего Положения о присуждении ученых степеней, и его автор,

Ксения Игоревна Дубовенко, заслуживает присуждения искомой ученой степени кандидата филологических наук по указанной специальности.

9 октября 2017 г.

Кандидат филологических наук

по специальности 10.01.01 - Русская литература

старший преподаватель кафедры филологического образования БУ журналистики BO"Сургутский государственный педагогический

университет"

Усанова Ирина Алексеевна

Контактные данные:

09 10. 2017 628400, Тюменская область, Ханты-Мансийский автономный округ - Югра, г. Сургут, ул. 50 лет ВЛКСМ, 10/2,

consumer no rencode

U.A. Yeanobou

"Сургутский Бюджетное учреждение высшего образования государственный педагогический университет", тел. (3462) 31-94-34, office@surgpu.ru, http://www.surgpu.ru.

Против включения персональных данных, заключенных в отзыве, в документы, связанные с защитой указанной диссертации, и их дальнейшей обработки не возражаю.